

Anonym

Lexikalische Arabismen im Spanischen und Katalanischen. Eine Neuperspektivierung aus kommunikationsräumlicher Sicht

Bachelorarbeit

BEI GRIN MACHT SICH IHR WISSEN BEZAHLT



- Wir veröffentlichen Ihre Hausarbeit, Bachelor- und Masterarbeit
- Ihr eigenes eBook und Buch - weltweit in allen wichtigen Shops
- Verdienen Sie an jedem Verkauf

Jetzt bei www.GRIN.com hochladen
und kostenlos publizieren



Bibliografische Information der Deutschen Nationalbibliothek:

Die Deutsche Bibliothek verzeichnet diese Publikation in der Deutschen Nationalbibliografie; detaillierte bibliografische Daten sind im Internet über <http://dnb.d-nb.de/> abrufbar.

Dieses Werk sowie alle darin enthaltenen einzelnen Beiträge und Abbildungen sind urheberrechtlich geschützt. Jede Verwertung, die nicht ausdrücklich vom Urheberrechtsschutz zugelassen ist, bedarf der vorherigen Zustimmung des Verlanges. Das gilt insbesondere für Vervielfältigungen, Bearbeitungen, Übersetzungen, Mikroverfilmungen, Auswertungen durch Datenbanken und für die Einspeicherung und Verarbeitung in elektronische Systeme. Alle Rechte, auch die des auszugsweisen Nachdrucks, der fotomechanischen Wiedergabe (einschließlich Mikrokopie) sowie der Auswertung durch Datenbanken oder ähnliche Einrichtungen, vorbehalten.

Impressum:

Copyright © 2017 GRIN Verlag
ISBN: 9783668778788

Dieses Buch bei GRIN:

<https://www.grin.com/document/436516>

Anonym

Lexikalische Arabismen im Spanischen und Katalanischen. Eine Neuperspektivierung aus kommunikationsräumlicher Sicht

GRIN - Your knowledge has value

Der GRIN Verlag publiziert seit 1998 wissenschaftliche Arbeiten von Studenten, Hochschullehrern und anderen Akademikern als eBook und gedrucktes Buch. Die Verlagswebsite www.grin.com ist die ideale Plattform zur Veröffentlichung von Hausarbeiten, Abschlussarbeiten, wissenschaftlichen Aufsätzen, Dissertationen und Fachbüchern.

Besuchen Sie uns im Internet:

<http://www.grin.com/>

<http://www.facebook.com/grincom>

http://www.twitter.com/grin_com

WISSENSCHAFTLICHE ARBEIT ZUR ERLANGUNG
DES AKADEMISCHEN GRADES EINER

BACHELOR OF ARTS (B.A.)

Fach: **Romanistik**

Thema:

Lexikalische Arabismen im Spanischen und Katalanischen:
eine Neuperspektivierung aus kommunikationsräumlicher Sicht

München 2017

Inhaltsverzeichnis

1. Einleitung	1
2. Kommunikationsraumtheorie nach Krefeld	4
3. Räumlichkeit der Sprache	6
3.1 Sub-, Super- und Adstrate in den iberoromanischen Sprachen	6
3.2 Eroberung der Iberischen Halbinsel durch die Araber	10
3.3 Arabisch-romanischer Sprachkontakt	11
3.4 Arabisch-katalanischer Sprachkontakt	15
3.5 Zweisprachigkeit in al-Andalus	17
3.6 Sprachkontakte während der Repoblación	19
4. Räumlichkeit der Sprecher	22
4.1 Ibn Quzman (ca. 1080-1160) - spanischer Kommunikationsraum: Córdoba	22
4.2 Ramón Llull (1232-1316) - katalanischer Kommunikationsraum: Mallorca	24
4.3 Vergleich der Kommunikationsräume Córdoba und Mallorca	26
5. Räumlichkeit des Sprechens	28
5.1 Strukturelle Besonderheit 1: Arabismen im Spanischen und Katalanischen	28
5.1.1 Wortschatz	28
5.1.2 Toponomastik	40
5.2 Strukturelle Besonderheit 2: Der arabische Artikel al	44
5.3 Diskurstradition: Aljamiado-Literatur	49
6. Fazit	53
Literaturverzeichnis	57